



Unilever European Works Council

UEWC

CII Recommendation

As Chairman of the Unilever European Works Council, on behalf of the workers' representatives on the UEWC, I would like to confirm that we are extremely satisfied with cooperation with the agency CII and with the work of their interpreters. For over 20 years, Cii invariably provided us with the best of services, accommodating to our needs with great flexibility and excellent solutions, even at extremely short notice.

We particularly appreciate the immediate availability of the Cii account manager and the secretarial staff. Their advice on the technical feasibility has been invaluable to us. Thanks to the professional support from Cii, and the team spirit of their interpreters, we have been able to focus on our work and tasks as workers' representatives.

This was particularly evident now in the corona crisis. Since the border closures and curfews meant that business trips and our many conferences were no longer necessary, we had to use virtual solutions to maintain the continuity of business operations. CII has responded to our needs in this emergency, always being flexible and offering individual solutions to maintain multilingual communication among UEWC members and with management.

As a result, UEWC can continue to work effectively to protect workers in different European countries during the Covid-19 crisis. Thank you very much, dear CII team!

CII Empfehlung

Als Vorsitzender des Europäischen Betriebsrats von Unilever möchte ich im Namen der Arbeitnehmervertreter des UEWCs bestätigen, dass wir Zusammenarbeit mit der Agentur (CII) und mit der Arbeit ihrer Übersetzer äußerst zufrieden sind. Seit über 20 Jahren hat CII uns stets den besten Service geliefert und unseren Bedürfnissen mit großer Flexibilität und ausgezeichneten Lösungen, auch in extrem kurzer Zeit, entsprochen.

Wir schätzen insbesondere die sofortige Verfügbarkeit der CII-Kundenbetreuerin und des Sekretariatspersonals. Ihr Rat bezüglich technischer Machbarkeit ist für uns von unschätzbarem Wert. Dank der professionellen Unterstützung von Cii und dem Teamgeist ihrer Dolmetscher konnten wir uns auf unsere Arbeit und Aufgaben als Arbeitnehmervertreter konzentrieren.

Das zeigte sich auch jetzt ganz besonders in der Coronakrise. Da durch die Grenzsicherungen und Ausgangssperren die Geschäftsreisen wegfielen und damit auch unsere vielen Konferenzen, mussten wir durch virtuelle Lösungen die Kontinuität des Geschäftsbetriebs aufrechterhalten. CII ist in dieser Notlage auf unsere Bedürfnisse eingegangen, war und ist immer flexibel und bietet individuelle Lösungen an damit die Kommunikation in mehreren Sprachen unter den UEWC Mitgliedern und mit dem Management aufrechterhalten wird.

Das führt dazu, dass sich der UEWC auch während der Covid-19 Krise weiterhin wirksam für den Schutz der Arbeitnehmer in den verschiedenen europäischen Ländern einsetzen kann. Vielen Dank, liebes CII Team!

May 2020

Hermann Soggeberg
UEWC Chairman

Unilever Europabetriebsrat UEWC

Schürmannstr. 16, 45136 Essen, Email: Hermann.Soggeberg@Unilever.com, Tel: +49 201 95975410, Fax: +49 201 95975422

Unilever Deutschland GmbH: Pflichtangaben gemäß § 35a GmbHG/ § 125a HGB können über folgenden Link abgerufen werden: <http://www.unilever.de/pflichtangaben.asp>